

Πολυτονικά στα Windows (XP, Vista & 7)

Απαραίτητες ενέργειες:

1. Ενεργοποιούμε την Πολυτονική ρύθμιση πληκτρολογίου: δεξί κλικ στο εικονίδιο της Γλώσσας (κάτω-δεξιά, εκεί που γράφει EL ή EN) -> Ρυθμίσεις -> Προσθήκη -> Επιλέγουμε: Γλώσσα εισαγωγής Ελληνική, και Διάταξη πληκτρολογίου Ελληνική Πολυτονική. Με αυτές τις ενέργειες θα έχουμε δύο ρυθμίσεις στην ελληνική γλώσσα: την Ελληνική (δηλ. την μονοτονική ρύθμιση) και την Ελληνική πολυτονική. Εφόσον η εναλλαγή μεταξύ αγγλικών και ελληνικών γίνεται με Alt + Shift, η εναλλαγή μεταξύ ελληνικών μονοτονικών και πολυτονικών γίνεται με Ctrl + Shift. Μπορούμε να καταργήσουμε την μονοτονική ρύθμιση· η πολυτονική ρύθμιση καλύπτει όλες τις ανάγκες (έχοντας όμως υπόψη αυτό που επισημαίνεται στην πρώτη παράγραφο της επόμενης σελίδας).
2. Χρησιμοποιούμε πολυτονική γραμματοσειρά. Στα Windows XP είναι προεγκατεστημένες οι Palatino Linotype, Tahoma, Microsoft Sans Serif και Arial Unicode MS. Στα Windows Vista υπάρχουν επιπλέον οι Arial, Times New Roman, Courier New και Segoe UI, και στα Windows 7 υπάρχουν επίσης και οι Calibri, Cambria, Consolas και Gabriola.

Οι πολυτονικοί χαρακτήρες παράγονται με τον τρόπο που δείχνει ο επόμενος πίνακας (πατάμε το πλήκτρο ή τον συνδυασμό των πλήκτρων, τα αφήνουμε, και μετά πατάμε το γράμμα). Το πλήκτρο AltGr είναι το δεξί Alt και ισοδυναμεί με το αριστερό Ctrl + Alt. Βλέπε επίσης τις απεικονίσεις των συνδυασμών πληκτρολογίου στις επόμενες σελίδες.

Πλήκτρο	Παραγόμενο πολυτονικό σύμβολο	Παράδειγμα
AltGr + Shift +] ή Shift +] και μετά τελεία	Άνω τελεία	·
[Περισπωμένη	ã
{ (δηλ. Shift + [)	Υπογεγραμμένη	ɑ
' (πλήκτρο δεξιά του τόνου)	Ψιλή	á
" (πλήκτρο δεξιά του τόνου με Shift)	Δασεία	â
/	Ψιλή-Οξεία	ã
?	Δασεία-Οξεία	ä
=	Ψιλή-Περισπωμένη	å
+	Δασεία-Περισπωμένη	æ
]	Βαρεία	à
\	Ψιλή-Βαρεία	á
	Δασεία-Βαρεία	â
~ (πλήκτρο πάνω από το Tab με Shift)	Διαλυτικά-Βαρεία	Û
AltGr + `	Διαλυτικά-περισπωμένη	Ü

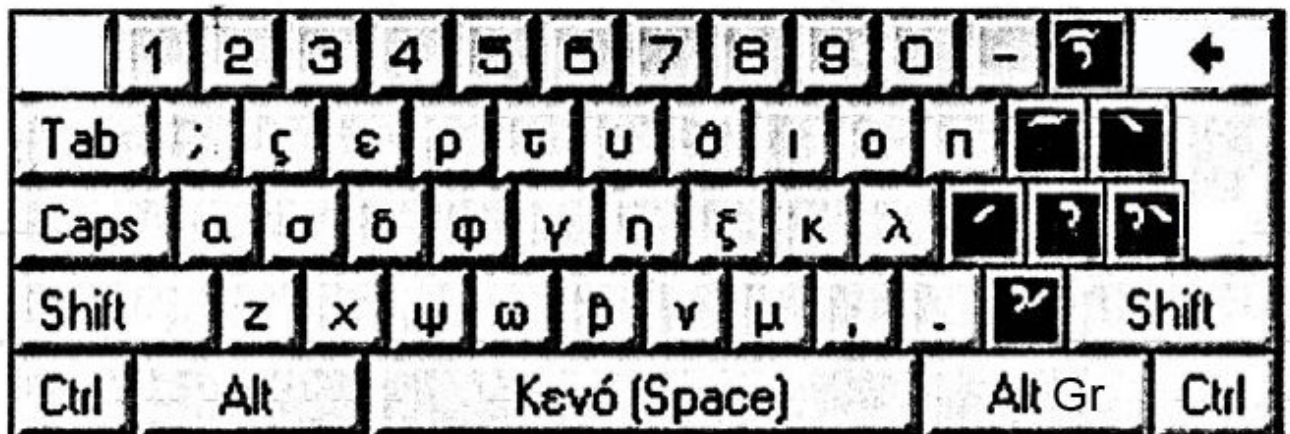
Οι συνδυασμοί της υπογεγραμμένης (π.χ. ã, à, á, ä, å, Æ, Ü κ.λπ.) παράγονται με πατημένο το δεξί Alt (AltGr) την στιγμή που πατάμε το πλήκτρο του τόνου ή της περισπωμένης ή του πνεύματος (π.χ. για να γράψουμε ä πατάμε AltGr + / και μετά α).
ΕΞΑΙΡΕΣΗ: Στις περιπτώσεις του συνδυασμού οξείας με υπογεγραμμένη (π.χ. á)

χρησιμοποιηθούμε το πλήκτρο Q αντί για το πλήκτρο του τόνου, δηλ. πατάμε AltGr + q και μετά το γράμμα.

Εάν θέλουμε να γράψουμε τους χαρακτήρες που αναγράφονται πάνω στα πολυτονικά πλήκτρα, δηλ. ; : - + " ' / ? [] { } _ =, μετά το πάτημα του αντίστοιχου πλήκτρου πατάμε το κενό διάστημα (space).

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: για την απρόσκοπτη γραφή πολυτονικού κειμένου στο MS Word, πρέπει να απενεργοποιηθεί η επιλογή "Αντικατάσταση κειμένου κατά την πληκτρολόγηση" (Εργαλεία -> Επιλογές Αυτόματης Διόρθωσης).

Χρήση του πληκτρολογίου για την παραγωγή των ελληνικών πολυτονικών χαρακτήρων

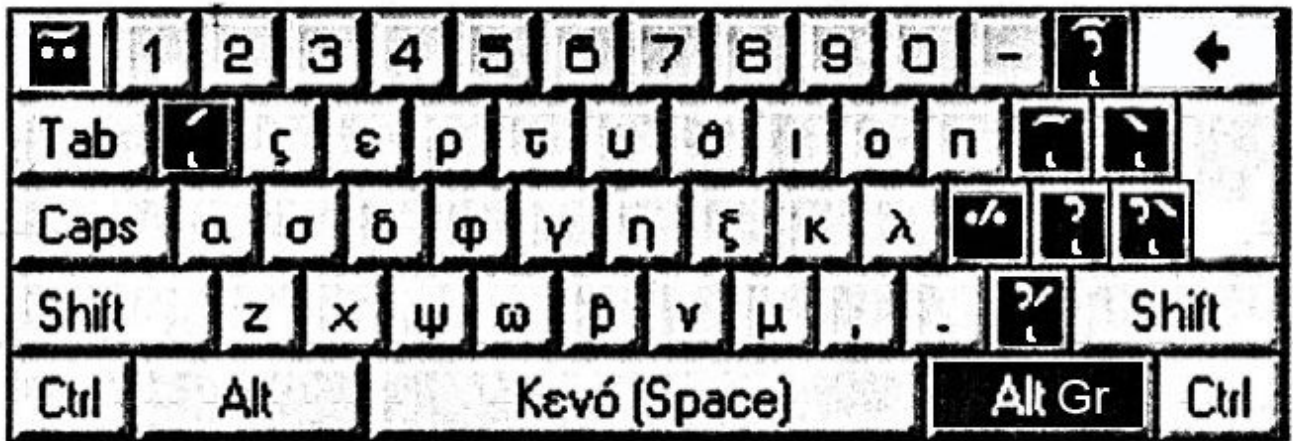


Με πατημένο το Shift



Για να γράψουμε Άνω τελεία, μετά τον συνδυασμό Shift +] πρέπει να πατήσουμε και την τελεία.

Με πατημένο το AltGr (δεξί Alt)



Με πατημένο AltGr + Shift



ΧΡΗΣΙΜΟΙ ΧΑΡΑΚΤΗΡΕΣ ΚΑΙ ΣΥΜΒΟΛΑ

- Ερωτηματικό, Άνω-κάτω τελεία: πληκτρολογούμε Q και Shift + Q αντίστοιχα (στο αγγλικό πληκτρολόγιο παράγονται με το πλήκτρο του τόνου). Στην πολυτονική ρύθμιση πληκτρολογίου χρειάζεται μετά και κενό διάστημα (space).
- Διαλυτικά (i, ü): Shift + τόνος και μετά το γράμμα -ή- Shift + Q και μετά το γράμμα.
- Διαλυτικά με τόνο (ï, ü): AltGr + τόνος και μετά το γράμμα -ή- Shift + W και μετά το γράμμα.
- Άνω τελεία (·). Πολυτονική ρύθμιση πληκτρολογίου: AltGr + Shift +] -ή- Shift +] και μετά τελεία. Μονοτονική ρύθμιση πληκτρολογίου: Alt + 0183*

* με πατημένο το αριστερό Alt πληκτρολογούμε τον τετραψήφιο αριθμό στο αριθμητικό πληκτρολόγιο.

- Απόστροφος κάθετη ('): με το πλήκτρο δεξιά του τόνου. Σε αρκετές γραμματοσειρές εμφανίζεται σαν κανονική απόστροφος. Στην πολυτονική ρύθμιση χρειάζεται μετά και space. Στο WORD, αν είναι ενεργοποιημένη η αντικατάσταση "Απλών εισαγωγικών με καλλιγραφικά" (βλ. επιλογές Αυτόματης διόρθωσης) μετατρέπεται αυτόματα σε Απόστροφο σαν δεξί μικρό μονό εισαγωγικό (').
- Απόστροφος σαν δεξί μικρό μονό εισαγωγικό ('): Alt + 0146
- Απόστροφος σαν ψιλή (´), μόνο στην πολυτονική ρύθμιση και επί πολυτονικής γραμματοσειράς: με το πλήκτρο της ψιλής (δεξιά του τόνου) και μετά τελεία -ή- AltGr + ψιλή και μετά κενό διάστημα (space).
- Αποσιωπητικά (...): Alt + 0133 (στο WORD: AltGr + τελεία).
- Εισαγωγικά κλασικά (« »): AltGr + [, AltGr +] (στο ελληνικό πληκτρολόγιο· στην πολυτονική ρύθμιση χρειάζεται μετά και space), Alt + 0171, Alt + 0187 (στο αγγλικό πληκτρολόγιο)
- Εισαγωγικά μικρά (" "): Alt + 0147, Alt + 0148
- Εισαγωγικά μικρά κάθετα ("): με το πλήκτρο δεξιά του τόνου (με Shift) . Στην πολυτονική ρύθμιση χρειάζεται μετά και space. Στο WORD, αν είναι ενεργοποιημένη η αντικατάσταση "Απλών εισαγωγικών με καλλιγραφικά" (βλ. επιλογές Αυτόματης διόρθωσης) μετατρέπεται αυτόματα σε Εισαγωγικά κλασικά (« »).
- Παράγραφος (§): AltGr + 5 (ελληνικό πληκτρολόγιο) , Alt + 0167
- Παύλα μεσαία (-): Alt + 0150 (στο WORD: Ctrl + αριθμητικό πλην).
- Παύλα μεγάλη (—): Alt + 0151 (στο WORD: Ctrl + Alt + αριθμητικό πλην).
- Σταυρός (†): Alt + 0134 • Επί τοις χιλίοις (‰): Alt + 0137 • Βούλα (•): Alt + 0149
- Ευρώ (€): AltGr + E (ελλην. πληκτρολόγιο), Alt + 0128
- Μισό (½): AltGr + ίσον (ελληνικό πληκτρολόγιο· στην πολυτονική ρύθμιση χρειάζεται μετά και space).
- Συν-πλην (±): AltGr + μικρή παύλα (ελληνικό πληκτρολόγιο).
- Εκθέτης μηδέν ή βαθμοί Κελσίου (°): AltGr + μηδέν (ελληνικό πληκτρολόγιο).
- Εκθέτης δύο ή δύναμις στο τετράγωνο (²): AltGr + Shift + 2 (ελληνικό πληκτρολόγιο).
- Εκθέτης τρία ή δύναμις στον κύβο (³): AltGr + Shift + 3 (ελληνικό πληκτρολόγιο).

- Τόνος μετά το γράμμα (α´, β´, γ´, Δ´, Ε´): μετά το γράμμα πατάμε τόνο και μετά space. Στην πολυτονική ρύθμιση επίσης: Q και μετά τελεία.
- Τόνος των αρχαιοελληνικών αριθμητικών των χιλιάδων (π.χ. ,α= 1000): στον πίνακα των πολυτονικών χαρακτήρων βρίσκεται πέντε θέσεις πριν τα τονούμενα κεφαλαία (δεν υπάρχει συντόμευση πληκτρολογίου και δεν απαντάται σε όλες τις γραμματοσειρές).
- Αρχαιοελληνικά αριθμητικά Στίγμα (C₁ = 6) Κόππα (C₂ = 90) Σαμπί (D = 900): AltGr + 1, AltGr + 2, AltGr + 3. Στον πίνακα των πολυτονικών χαρακτήρων βρίσκονται μετά τα πεζά ελληνικά. Δεν απαντώνται σε όλες τις γραμματοσειρές.
- Προσγεγραμμένη, δηλ. υπογεγραμμένη μετά το κεφαλαίο γράμμα (π.χ. Α.): AltGr + / και μετά space.
- Copyright - πνευματικά δικαιώματα (©): AltGr + C (ελληνικό πληκτρολόγιο), Alt + 0169
- Registered - σήμα κατατεθέν (®): AltGr + R (ελληνικό πληκτρολόγιο), Alt + 0174
- Trade Mark - εμπορικό σήμα (™): Alt + 0153 (στο WORD: AltGr + T).
- Υφέν συλλαβισμού: Ctrl + παύλα (ισχύει μόνο στο WORD).
- Αδιάσπαστο κενό διάστημα: Ctrl + Shift + space (ισχύει μόνο στο WORD).
- Αδιάσπαστη μικρή παύλα: Ctrl + Shift + παύλα (χρήσιμη στην γραφή ημερομηνιών του τύπου 12-10-2007· ισχύει μόνο στο WORD).

Επιπλέον σύμβολα και χαρακτήρες μπορούν να εισαχθούν σε κείμενο μέσω του Πίνακα χαρακτήρων. Στο WORD: Εισαγωγή -> Σύμβολο. Για τα άλλα προγράμματα: Έναρξη -> Προγράμματα -> Βοηθήματα -> Εργαλεία συστήματος.